

ZMLUVA O DIELO Č. 1605222

uzavretá podľa § 536 a násl. Obchodného zákonníka v platnom znení
na vypracovanie projektovej dokumentácie

„Trnavá Hora - odkanalizovanie a čistenie odpadových vôd“

1. Objednávateľ

Obec Trnavá Hora

Sídlo:
Zastúpená:
Oprávnený k podpisu zmluvy:
Oprávnený vo veciach technických:

Okružná cesta 229/21, 966 11 Trnavá Hora, Slovenská republika
Mgr. Pavel Kravec, starosta obce
Mgr. Pavel Kravec
Mgr. Pavel Kravec

IČO:

00321052

IČ DPH:

-

Bankové spojenie:

Všeobecná úverová banka, a.s.

Číslo účtu:

1724422/0200

IBAN:

SK48 0200 0000 0000 0172 4422

SWIFT:

SUBASKBX

Telefón:

045/677 51 21, 0918 454 941

E-mail:

info@trnavahora.sk

(ďalej len „objednávateľ“)

a

2. Zhotoviteľ

Názov:

AQUA PROCON s.r.o.

Sídlo:

Palackého třída 768/12, 612 00 Brno, Česká republika
společnost s ručením omezeným

Právna forma:

Zastúpená:

jednateli společnosti

Oprávnený k podpisu zmluvy:

Ing. Josef Šebek, MBA, jednatel společnosti

Ing. Jan Polášek, jednatel společnosti

Oprávnený vo veciach technických:

Ing. Jan Polášek, jednatel společnosti

Ing. Vladimír Oppelt, vedoucí střediska

IČO:

46964371

DIČ:

CZ46964371

IČ DPH:

CZ46964371

Zápis v OR:

zapsána v obchod. rejstříku Krajského soudu v Brně, oddíl C, vl.6597

Bankové spojenie:

Komerční banka, a.s.

Číslo účtu:

27-8085320287/0100

IBAN:

CZ2001000000278085320287

S W I F T:

KOMBZPPXXX

Telefón:

+420 541 426 014

E-mail:

info@aquaprocon.cz

(ďalej len „zhotoviteľ“)

uzavreli tuto Zmluvu o dielo na vypracovanie štúdie uskutočniteľnosti (ďalej len štúdia) pre akciu „Trnavá Hora – odkanalizovanie a čistenie odpadových vôd“.

Čl. I.
Predmet zmluvy

1. Objednávateľ obdržal od zhotoviteľa cenovú ponuku na spracovanie štúdie riešenia odkanalizovania a čistenia odpadových vôd v obci Trnavá Hora zo dňa 12.8. 2022, spresnenie ponuky zo dňa 7.9. 2022 a 13.9. 2022. Po ďalšej vzájomnej komunikácii rozhodol objednávateľ z finančných dôvodov o pozastavení podpisu zmluvy. Dňa 29.4. 2023 zaslal objednávateľ rozhodnutie obce o uzavretí zmluvy na predmetnú štúdiu.

Na základe vyššie uvedeného sa zhotoviteľ zaväzuje, že pre objednávateľa za podmienok uvedených v tejto zmluve vypracuje štúdiu riešenia odkanalizovania a čistenia odpadových vôd v obci Trnavá Hora.
2. Štúdia bude riešiť odkanalizovanie splaškových odpadových vôd novou delenou verejnou kanalizáciou a čistenie odpadových vôd v centrálnej ČOV. Rámcovo a popisne budú uvedené aj ostatné možné varianty riešenia odvedenia a čistenia odpadových vôd z obce Trnavá Hora.
3. Predmetom štúdie nebude riešenie odvádzania dažďových vôd. Predpokladá sa, že dažďové vody budú z územia naďalej odvádzané súčasným spôsobom.
4. Štúdia bude obsahovať textovú správu so všetkými potrebnými grafickými prílohami (situácia odkanalizovania na podklade mapy 1:5000, technologická schéma ČOV, hlavné pozdĺžne profily kanalizácie).
5. Bude spracovaná analýza súčasného stavu produkcie odpadových vôd podľa údajov obce (počty obyvateľov, občianska vybavenosť, ostatné). Kapacita kanalizácie a ČOV bude navrhnutá na výhľadový stav zástavby a rozvoj v obci v súlade s platným územným plánom obce, očakávaným demografickým vývojom atď.
6. Navrhovaný stokový systém, objekty na kanalizačnej sieti a ČOV budú mať také parametre, aby umožnili aj strednodobý rozvoj obce. Avšak návrh v projekte a deklarované parametre (najmä kapacita ČOV) ovplyvňujú aj konkrétne podmienky pre poskytnutie nenávratného finančného príspevku, pokiaľ bude obec o takýto príspevok žiadať.
7. Kvalita vyčistených odpadových vôd z ČOV bude spĺňať limity sledovaných ukazovateľov v zmysle platnej legislatívy Slovenskej republiky a Smernice Rady č. 91/271/EEC o zaobchádzaní s mestskými odpadnými vodami.
8. Do novej splaškovej kanalizácie nie je možné vypúšťať dažďové, drenážne ani iné balastné vody. Týka sa to nielen nehnuteľností, ale aj odvádzania vôd z komunikácií, prípadne z extravilánu obce. Ak majú nehnuteľnosti v súčasnosti septiky alebo žumpy, budú sa musieť napojiť na novú splaškovú kanalizáciu mimo existujúcej žumpy, resp. septiku.
9. V rámci spracovania štúdie nebude zisťovaný priebeh inžinierskych sietí od jednotlivých správcov. Priebeh existujúcich podzemných inžinierskych sietí bude prevzatý z platného územného plánu obce. Umiestnenie trás kanalizácie a ČOV bude koordinované s chrbticovými inžinierskymi sieťami, budú identifikované riziká a neistoty pri krížení a súbehu novo navrhovanej kanalizácie a ČOV.
10. Budú vyčíslené orientačné investičné a prevádzkové náklady v cenovej úrovni zodpovedajúcej dobe spracovania štúdie.
11. Štúdia bude prejednaná s objednávateľom a budú do nej zapracované jeho oprávnené pripomienky.
12. Po zapracovaní pripomienok objednávateľa odovzdá zhotoviteľ objednávateľovi 4 písomné prevedenia a 1x digitálne na CD, v digitálnej forme v needitovateľnej (pdf súbory), ale aj v editovateľnej podobe (pracovné súbory dwg, text, excel atď.).
13. Po odovzdaní štúdie objednávateľovi podľa ods. 1/11 požiadá objednávateľ alebo zhotoviteľ (po vzájomnej dohode) o stanovisko k štúdii od týchto organizácií: OÚŽP v Žiari nad Hronom, SVP, š.p. – Správa povodia horného Hrona Banská Bystrica, NDS, ŽSR.
14. Pokiaľ budú mať predmetné organizácie podľa ods. 1/13 k štúdii nejaké pripomienky, ktoré bude potrebné zapracovať do štúdie, zhotoviteľ toto vykoná.

15. Predmetom diela je uskutočnenie dvoch pracovných stretnutí z dôvodu prejednávania štúdie v rozpracovanosti a v závere prác v sídle objednávateľa.

Čl. II.

Odovzdanie diela a cena za vykonanie diela

1. Dielo, ktoré je predmetom tejto zmluvy, bude splnené jeho vypracovaním v rozsahu podľa čl. I a odovzdaním v dohodnutých termínoch podľa čl. III. tejto zmluvy.
2. Cena za zhotovenie celého diela vychádza z konečnej dohody o cene a je stanovená ako cena maximálna vo výške: **10 000,- € bez DPH**.
3. V cene podľa ods. II/1 nie je zahrnutá cena za podklady od správcu povodia podľa ods. VII/1 j). Pokiaľ bude nutné objednať tieto podklady u správcu povodia, bude tieto náklady hradíť objednávateľ samostatne.
4. Táto cena je pevná a neprekročiteľná. V tejto cene sú zahrnuté všetky potrebné náklady na služby a činnosti súvisiace s vypracovaním, dokončením a odovzdaním diela vyšpecifikovaného v predmete zmluvy.
5. Cenu je možné meniť len v prípade, ak sa zmení rozsah stavby, rozsah potrebných služieb a výkonov súvisiacich so zhotovením predmetu zmluvy a to písomným dodatkom k zmluve odsúhlaseným obidvoma zmluvnými stranami.

Čl. III.

Termín splnenia diela

1. Zhotoviteľ spracuje a odovzdá dielo objednávateľovi v týchto termínoch:
 - a) Začatie prác: bezodkladne po nadobudnutí účinnosti zmluvy
 - b) Odovzdanie štúdie objednávateľovi na prerokovanie a pripomienkovanie: 6 mesiacov po nadobudnutí účinnosti zmluvy
 - c) Zapracovanie pripomienok objednávateľa: do 2 týždňov od obdržania pripomienok objednávateľa
 - d) Zapracovanie pripomienok od organizácií podľa ods. I/11: do 2 týždňov od obdržania pripomienok
2. Dielo alebo jeho čiastkové časti sa považuje za odovzdané dňom podpisu preberacieho protokolu.
3. Pokiaľ nevydajú organizácie podľa ods. I/13 svoje stanovisko ani do 3 mesiacov od odovzdania štúdie objednávateľovi v termíne podľa ods. III/1 c), bude sa považovať predmet diela za definitívne splnený bez zapracovania pripomienok podľa ods. I/14 zmluvy.

Čl. IV.

Platobné podmienky

1. Objednávateľ bude platiť cenu za dielo na základe faktúry vystavenej zhotoviteľom po odovzdaní štúdie v termíne podľa odst. III/1 c).
2. Lehota splatnosti faktúry ceny za vykonanie diela je 14 dní od doručenia objednávateľovi.
3. V prípade prerušenia činnosti na predmete plnenia nespôsobeného na strane zhotoviteľa, má tento nárok vyfakturovať zdokladovanú a objednávateľom odsúhlasenú rozpracovanosť.
4. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti a prílohy stanovené všeobecne záväznými právnymi predpismi, touto zmluvou a musí byť vecne správna (aj bez chýb v písaní a počítaní).
5. Faktúra musí obsahovať náležitosti podľa § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH. Faktúry budú vystavené pod českým DIČ s DPH.

Čl. V. Zmluvné pokuty

1. Objednávateľ má právo požadovať od zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,03 % z ceny diela za každý aj začatý deň omeškania ak zhotoviteľ zavíni omeškanie sa s vykonaním diela podľa čl. III. tejto zmluvy.
2. Ak objednávateľ neuhradí faktúru v lehote splatnosti, je zhotoviteľ oprávnený od neho požadovať úhradu úroku z omeškania vo výške 0,03 % z fakturovanej čiastky za každý deň omeškania.
3. Zmluvnú pokutu vyúčtuje oprávnená strana faktúrou, ktorej splatnosť je 30 dní odo dňa jej doručenia.

Čl. VI. Zodpovednosť za vady

1. Pri plnení predmetu zmluvy bude zhotoviteľ úzko spolupracovať s objednávateľom a jeho technickými zástupcami.
2. Zhotoviteľ bude predmet zmluvy vykonávať v súlade s platnými právnymi a bezpečnostnými predpismi a príslušnými technickými normami.
3. Záručná doba na odovzdaný predmet zmluvy je v dĺžke 60 mesiacov od protokolárneho odovzdania diela. Počas tejto doby zodpovedá zhotoviteľ za vady, ktoré objednávateľ zistil a včas reklamoval.
4. Zárukou preberá zhotoviteľ záväzok, že
 - a) dielo bude mať počas záručnej doby vlastnosti/bude použiteľné na účely uvedené v dokumentoch, na ktoré táto zmluva odkazuje a ak tieto dokumenty tieto vlastnosti alebo účel použitia bližšie neurčujú tak,
 - b) dielo bude mať vlastností obvyklé a bude použiteľné na účel, ktorý vyplýva z jeho povahy.
5. Reklamáciu väd diela uplatní objednávateľ bez zbytočného odkladu po zistení vady diela písomne, tj. zaslaním poštou doporučené na adresu sídla zhotoviteľa. Reklamáciu je možné zaslať i e-mailom na adresu zhotoviteľa. V reklamácií musí byť uvedené identifikačné číslo zmluvy zhotoviteľa.
6. Lehota na odstránenie väd - bez zbytočného odkladu - max. do 15 kalendárnych dní, pokiaľ nie je dohodnutý iný termín.
7. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktorých pôvod bude spočívať v podkladoch alebo pokynoch objednávateľa, ak zhotoviteľ ani pri vynaložení starostlivosti, ktorú od neho ako odborne spôsobilej osoby možno očakávať, nemohol vadu odovzdaných podkladov a pokynov objednávateľa zistiť alebo, ak na vadu podkladov a pokynov objednávateľa preukázateľne upozornil a objednávateľ na použití poskytnutých podkladov a vydaných pokynoch trval.
8. Zhotoviteľ taktiež nezodpovedá za vady vzniknuté po odovzdaní diela zmenou východiskových podmienok (t. zn. právnych predpisov, noriem, podkladov, sortimentov výrobkov, technickým pokrokom a pod.).

Čl. VII. Spolu pôsobenie a súčinnosť objednávateľa

1. Objednávateľ dodá zhotoviteľovi najneskôr do 2 týždňov po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy podklady:
 - a) počet obyvateľov v obci – súčasný aj výhľadový pre r. 2027, 2052
 - b) podklady o občianskej vybavenosti obce – identifikácia, počty zamestnancov, detí (materská škola), žiakov (základná škola, iné druhy škôl) v rozdelení miestni/dochádzajúci, spádovosť zariadenia, kapacity kultúrnych zariadení, reštaurácií, počty varených jedál (vývarovne) a pod.,

- c) podklady o prevádzkach, výrobných zariadeniach a ostatných producentoch odpadových vôd – identifikácia, počty zamestnancov v rozdelení miestni/dochádzajúci vrátane rozdelenia do smien, údaje o vypúšťaných technologických vodách a pod. podľa špecifikácie zhotoviteľa,
- d) rozdelenie počtu obyvateľov, občianskej vybavenosti, výroby podľa miestnych častí, prípadne podľa požiadavky zhotoviteľa,
- e) platný územný plán obce v aktuálnom znení,
- f) územný plán Banskobystrického samosprávneho kraja v aktuálnom znení,
- g) údaje o spotrebe pitnej vody vr. podielu obyvateľov napojených na verejný vodovod v obci min. za posledné 3 roky,
- h) dostupné geodetické zameranie obce,
- i) podklady a údaje o existujúcom odkanalizovaní obce, prípadne o povoleniach na vypúšťanie odpadových vôd do vôd povrchových,
- j) údaje o záplavovom území vodného toku Hron a údaje o N-ročných prietokoch toku Hron (prietoky, hladiny, Q355), ak sú k dispozícii, pokiaľ nie sú, objedná objednávatel alebo zhotovitel u správcu povodia,
- k) ďalšie podstatné informácie majúce vplyv na návrh odkanalizovania a čistenia odpadových vôd (územia chránené podľa osobitného právneho predpisu, zosuvné územia, poddolované územia a pod.), pokiaľ ich má objednávatel k dispozícii.

2. Objednávatel vytvorí podmienky pre riadne plnenie predmetu zmluvy zhotoviteľom tým, že:

- a) Poskytne zhotoviteľovi všetku potrebnú súčinnosť pre riadne spracovanie predmetu diela, najmä požadované informácie, podklady a dokumenty.
- b) Objednávatel dodá zhotoviteľovi všetky podklady potrebné pre spracovanie štúdie, aby bolo možné dodržať termín dohodnutý v ods. III/1.
- c) V rámci svojho spolupôsobenia sa objednávatel zaväzuje, že v rozsahu nevyhnutne potrebnom na vyzvanie poskytne spoluprácu pri zadovážení podkladov, doplňujúcich údajov, upresnenie vyjadrení a stanovísk, ktorých potreba vznikne v priebehu plnenia tejto zmluvy. Toto spolupôsobenie poskytne zhotoviteľovi najneskoršie do 7 dní od jeho vyžiadania. Osobitnú lehotu dojednávajú strany v prípade, ak sa bude jednať o spolupôsobenie, ktoré nemôže objednávatel zaobstarať vlastnými silami.

Článok VIII.

Osobitné dojednania o odstúpení od zmluvy

1. Objednávatel môže odstúpiť alebo čiastočne odstúpiť od tejto zmluvy o dielo alebo odobrať zhotoviteľovi časť prác a výkonov tvoriacich predmet tejto zmluvy a nechať ich realizovať tretími osobami na náklady zhotoviteľa z nasledovných dôvodov na strane zhotoviteľa, ktoré sa považujú za podstatné porušenie tejto zmluvy:
 - a) ak zhotovitel meška s plnením dohodnutého termínu plnenia (článok III. 1) viac ako 30 dní,
 - b) ak zhotovitel nevykonáva predmet plnenia v súlade s touto zmluvou,
 - c) ak bol na majetok zhotoviteľa vyhlásený konkurz alebo ak bol podaný návrh na vyhlásenie konkurzu alebo ak sa voči zhotoviteľovi vedie exekučné konanie.
2. Zhotovitel môže odstúpiť od zmluvy v prípade meškania úhrady ceny jeho prác z dôvodov na strane objednávatela o viac ako 30 dní po lehote splatnosti.
3. Odstúpenie od zmluvy zmluvnou stranou nemá žiaden vplyv na akýkoľvek nárok tejto zmluvnej strany na náhradu škody voči druhej zmluvnej strane.

Čl. X.
Ostatné zmluvné dojednania

1. Zmluvný vzťah založený touto zmluvou sa v otázkach v nej vyslovene neupravených riadi príslušnými ustanoveniami slovenského Obchodného zákonníka v platnom znení a v prípade sporu rozhodujú o ňom súdy Slovenskej republiky.
2. Zmluva môže byť menená alebo upravovaná iba písomnými dodatkami, podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
3. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých má každý platnosť originálu. Každá zmluvná strana po jej podpise dostane jedno vyhotovenie.
4. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami s výnimkou pre zmluvnú stranu spadajúceho do kategórie povinná osoba v súlade s § 2 podľa Zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zmien a doplnení, kedy Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle povinnej osoby alebo v Centrálnom registri zmlúv podľa § 47a Zák. č. 546/2010 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa Zák. č. 4/1964 Zb., Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.

Za objednávateľa:

Trnavá Hora, dňa: 5.6.2023

Obec Trnavá Hora
Okružná cesta 220/21
Trnavá Hora
IČO: 313 000 001
e-mail: info@trnavahora.sk
www.trnavahora.sk

Mgr. Pavel Kravec
starosta obce

Za zhotoviteľa:

Brno, dňa: 31. 05. 2023

AQUA PROCON s.r.o.
Palackého tř. 12
612 00 Brno, ČR
DIČ: CZ46964371

Ing. Josef Še
konateľ spoločnosti